

Ventilador de techo LED

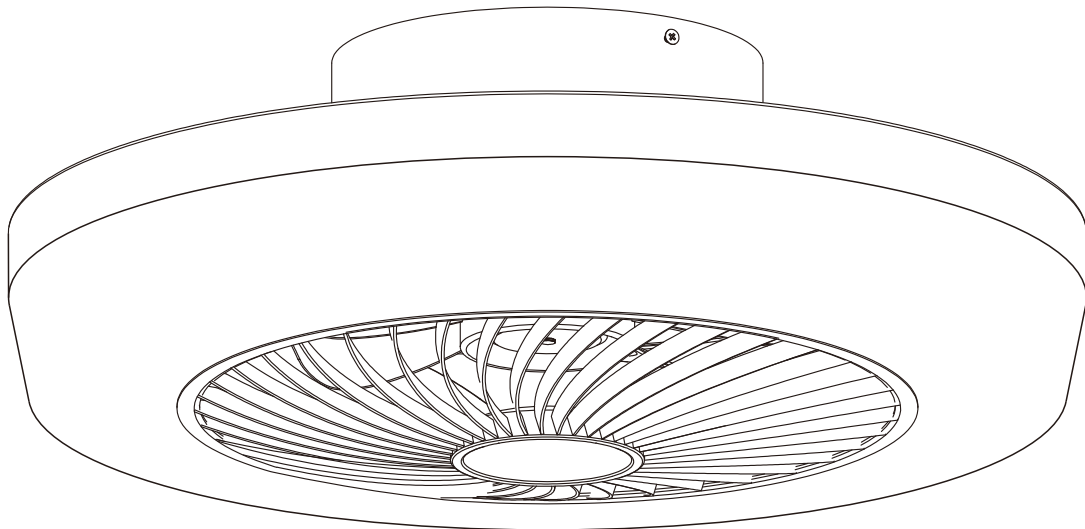
LED Ceiling fan

Ventilateur de plafond LED

Ventilatore a soffitto LED

LED Deckenventilator

KBS-18K005



SAFETY PRECAUTIONS



Sigue estas instrucciones para asegurar la seguridad en la instalación y el correcto funcionamiento de este equipo.



La instalación eléctrica debe ser efectuada por alguien cualificado.



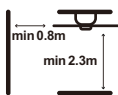
NO TIRAR BASURA - Este simbolo en su equipo o embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuo doméstico normal, sino que debe entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, por favor, contacte con su ayuntamiento, su punto de recogida más cercano o el distribuidor donde adquirió el producto.



Producto de uso interior.



Este aparato no es un juguete. La limpieza y mantenimiento a realizar por el usuario no deben realizarlos los niños sin supervisión.



El ventilador debe ser instalado de tal forma que las palas estén a más 2,3m del suelo. Asegúrate de que en la ubicación de montaje del ventilador existe un espacio de, al menos, 0.8m respecto de cualquier pared u otro obstáculo contra el que pudieran chocar sus aspas. Cuanto mayor sea la distancia, más eficaz será el flujo de aire producido.

SE RECOMIENDA LEER LAS SIGUIENTES INDICACIONES PARA GARANTIZAR SU SEGURIDAD:

- La instalación eléctrica debe ser efectuada por alguien cualificado de acuerdo a la norma vigente en el país de instalación.
- Cualquier actuación sobre el conexionado eléctrico del aparato, así como su limpieza, debe ser solamente realizado tras asegurarse de que la alimentación eléctrica general de la instalación está desconectada, por medio del desarmado del correspondiente interruptor protector de la instalación para garantizar el total aislamiento del suministro eléctrico.
- Debes asegurarte de que el soporte de montaje se fije a una estructura del techo que sea capaz de soportar no menos de 30 kg por medio de los tornillos suministrados. Debes asegurarte de que la longitud completa de los tornillos queda roscada. Si el montaje se realiza sobre una caja de unión al techo, debes asegurar el soporte del ventilador de forma suficiente para evitar que se afloje o se gire.
- El cable de tierra del ventilador debe estar conectado a la red de tierra de la instalación, para evitar cualquier derivación con riesgo para las personas.
- No conectar la alimentación del motor del ventilador a ningún elemento de regulación, potenciómetro o interruptor de iluminación, pues se produciría mal funcionamiento del ventilador y/o daños en su motor. Para la conexión eléctrica es preciso incorporar un interruptor seccionador de acuerdo con las reglamentaciones de instalación, que asegure el corte omnipolar, directamente conectado a los bornes de alimentación y debe tener una separación de contacto en todos sus polos, que suministre desconexión total bajo condiciones de sobretensión de categoría III. Usa solo el controlador del ventilador para ponerlo en marcha o detenerlo.
- Se recomienda no usar en la misma sala este tipo de ventiladores junto a instalaciones de gas de forma simultánea.
- El ventilador debe ser detenido y haber parado de girar de forma completa antes de invertir su sentido de giro. Esto evitará daños en su motor y en la unidad de control en su caso.
- No insertar nada que pueda golpear con las aspas del ventilador mientras gira, pues podría provocar daños a las personas, dañar las aspas y descomponer la unidad causando vibraciones y bamboleo.
- Tras el montaje del ventilador, asegúrate de que todas las fijaciones están seguras y apretadas para evitar cualquier ruido originado por elementos sueltos.
- A causa del movimiento del ventilador, algunas fijaciones pueden aflojarse. Comprueba todas las fijaciones dos veces al año, al menos, para asegurarse que están correctamente apretadas. En caso necesario, deben ser apretadas de nuevo.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, por su servicio posventa o por personal cualificado similar, con el fin de evitar un peligro.
- La luminaria solo se debe reemplazar por una original suministrada por el fabricante.

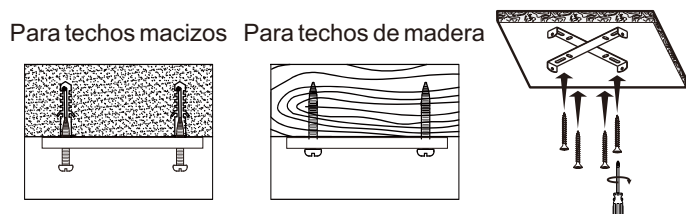
INSTALACIÓN

NOTA: Este producto solo debe ser instalado por electricistas autorizados.

- Saca todos los componentes. Sitúa el motor sobre un trapo o superficie blanda para evitar dañar su acabado. Manipula cuidadosamente el conjunto para evitar que su carcasa se doble o arañe.
- El ventilador debe montarse en el suelo o en una mesa lo suficientemente grande para que no se caiga ningún componente.
- No levantar o cargar el ventilador desde los cables.

INSTALACIÓN DE SOPORTE DE TECHO:

- Monta el soporte del ventilador en el techo respetando las distancias de 2.3 metros de alto mínimo y sin obstáculos en 0.8 metro alrededor del ventilador.



AVISO: Usa los tacos adecuados para el tipo de techo en el que instalarás el ventilador, teniendo en cuenta su peso.

SENTIDO DE GIRO. OPCIÓN INVIERNO / VERANO

El conmutador del control remoto controla la dirección, sentido horario y anti-horario.

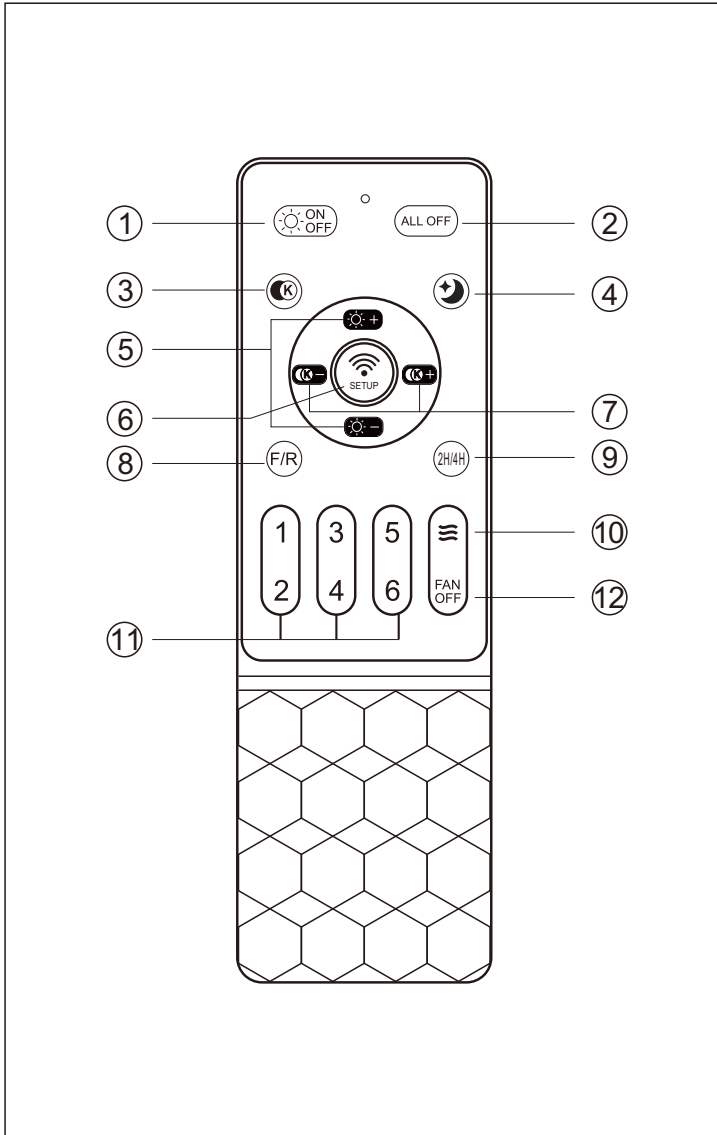
Opción verano - La corriente de aire descendente crea un efecto refrescante como indica la ilustración.

Opción invierno - Una corriente ascendente aleja el aire caliente del área del ventilador como lo indica la ilustración. Esto permite ajustar la calefacción a un nivel más bajo.

NOTA: Apaga el ventilador y espera a que se detenga completamente antes de cambiar la dirección de giro de las aspas.



MANDO A DISTANCIA



1. Luz encendida/apagada
2. Apaga el ventilador y la luz
3. Cambio de temperatura de color
4. Luz nocturna
5. Ajuste del brillo
6. emparejamiento
7. Ajuste de temperatura de color
8. Dirección del ventilador
9. Tiempo de apagado del ventilador:
2 / 4 horas
10. Viento natural
11. Control de velocidad del ventilador
12. Apagar el ventilador



AAA Batería*2

EMPAREJAMIENTO DE CONTROL REMOTO:

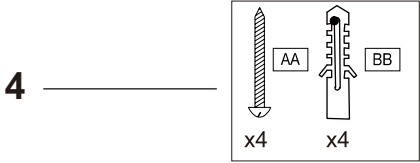
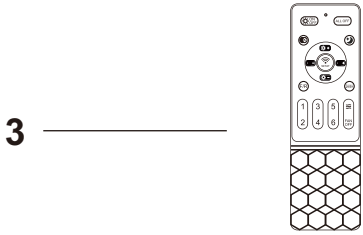
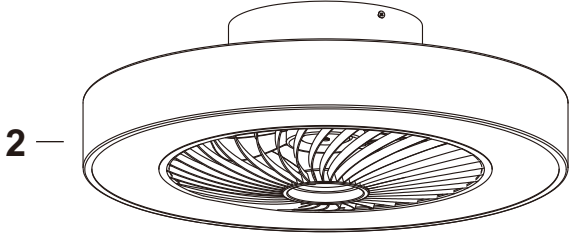
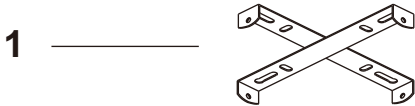
Encienda la alimentación y mantenga pulsada la tecla de emparejamiento de luz en 5 segundos. Al escuchar un "bip" o ver el parpadeo de luz, el emparejamiento será exitoso. Para reemparejar, espere 30 segundos antes de repetir la operación.

PRECAUCIÓN:

Este interruptor electrónico no es aislado, debe ser manipulado por personal cualificado. Frecuencia de transmisión del mando: 2.4GHz.

LISTADO DE PIEZAS

- 1. Soporte de techo
- 2. Motor
- 3. Mando y receptor
- 4. Bolsa de tornillos y tacos



HERRAMIENTAS REQUERIDAS

SAFETY PRECAUTIONS



Follow these instructions to ensure safe installation and proper operation of this equipment.



The electrical installation must be carried out by a qualified person.



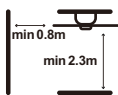
DO NOT LITTER - This symbol on your equipment or packaging indicates that this product cannot be treated as normal household waste, but must be delivered to the corresponding equipment collection point electrical and electronic. To receive detailed information about the recycling of this product, please contact your town hall, your nearest pick-up point or the dealer where you purchased the product.



Product for indoor use.



This appliance is not a toy. Cleaning and maintenance to be carried out by the user should not be carried out by children without supervision.



The fan must be installed in such a way that the blades are more than 2.3m from the ground. Make sure there is a space of at least 0.8m from where the fan is installed to any wall or other obstacle that its blades might collide with. The greater the distance, the more efficient the flow of air produced.

IT IS RECOMMENDED TO READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS TO ENSURE YOUR SAFETY:

- The electrical installation must be carried out by someone qualified in accordance with the regulations in force in the country of installation.
- Any action on the device's electrical connection, as well as its cleaning, must only be carried out after ensuring that the power supply is disconnected, by removing the corresponding protective switch of the installation to guarantee total isolation from the electrical supply.
- You must ensure that the mounting bracket is fixed to a ceiling structure that is capable of supporting no less than 30 kg through the supplied screws. You need to make sure that the screws are screwed in along their full length. If mounting over a ceiling junction box, you must secure the fan bracket sufficiently to prevent it from loosening or twisting.
- The earth cable of the fan must be connected to the earth network of the installation, to avoid any risk to people.
- Do not connect the power supply of the fan motor to any regulation component or lighting switch, as this will cause the fan to malfunction and/or damage its motor. For the electrical connection, it is necessary to incorporate a isolator switch in accordance with the installation regulations, which ensures multi-pole cut-off, directly connected to the power terminals and must have a contact separation on all its poles, which provides total disconnection under conditions of overvoltage category III. Only use the fan controller to start or stop the fan.
- It is recommended not to simultaneously use this type of fan in the same room as gas installations.
- The fan must be stopped and have stopped rotating completely before reversing its direction of rotation. This will prevent damage to your motor and the control unit if applicable.
- Do not insert anything that could hit the fan blades while it is rotating, as it could cause injury to people, damage the blades, and cause the unit to become nbalanced causing vibrations and wobble.
- After mounting the fan, make sure all fixings are secure and tight to avoid any noise caused by loose items.
- Due to the movement of the fan, some fasteners may loosen. Check all fasteners at least twice a year to make sure they are properly tightened. If necessary, they must be tightened again.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its after-sales service or similar qualified personnel, in order to avoid danger.
- The light fitting should only be replaced by an original supplied by the manufacturer.

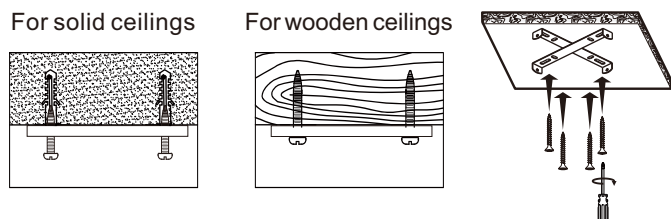
INSTALLATION

NOTE: This product should only be installed by licensed electricians.

- ❑ Take out all of the components. Place the motor on a cloth or soft surface to avoid damaging its finish. Handle the assembly carefully to avoid bending or scratching its case.
- ❑ The fan should be assembled on the floor or on a table large enough so that no components fall.
- ❑ Do not lift or carry the fan by the cables.

CEILING BRACKET INSTALLATION

- ❑ Mount the fan bracket onto the ceiling, in accordance with the minimum distance of 2.3m high and ensuring there are no obstacles within the radius of 0.8m around the fan itself.



WARNING: Use the appropriate studs for the type of ceiling in which you will install the fan, taking into account its weight.

ROTATION DIRECTION. WINTER/ SUMMER OPTION

The remote control switch controls direction, clockwise and anti-clockwise.

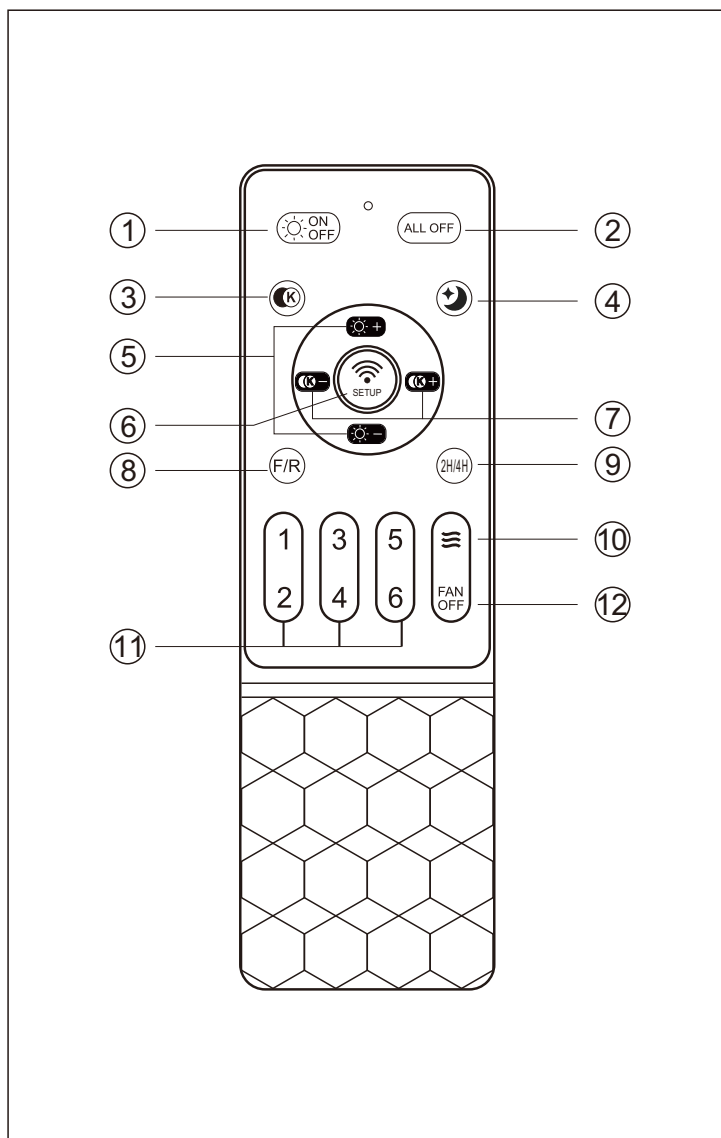
Summer option - The downdraft air stream creates a cooling effect as shown in the illustration.

Winter option - An updraft draws hot air away from the fan area as shown in the illustration. This allows the heating to be adjusted to a lower level.

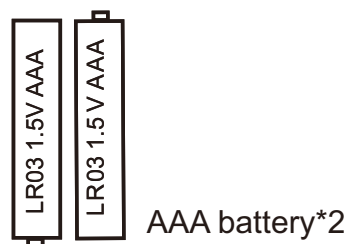
NOTE: Turn off the fan and wait for it to come to a complete stop before changing the direction of the blades.



REMOTE CONTROL



1. Light on/off
2. Turn OFF the Fan and Light
3. Color temperature switching
4. Night Light
5. Brightness adjustment
6. Pairing
7. Color temperature adjustment
8. Direction of the fan
9. Timer off fan: 2 / 4 hours
10. Natural wind
11. Fan speed control
12. Fan OFF



REMOTE CONTROL PAIRING CODE:

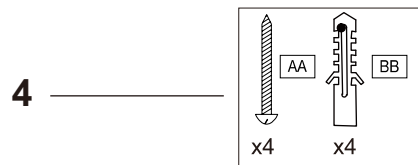
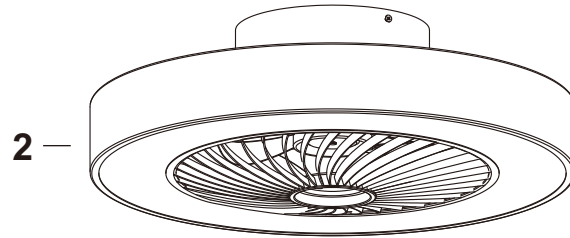
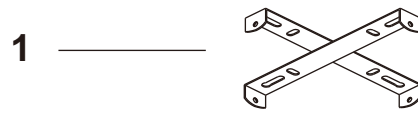
Turn on power and hold light pairing key within 5 seconds. A beep or light flash indicates successful pairing. For re-pairing, wait 30 seconds before repeating.

CAUTION:


Non-isolated electronic switch requires professional operation. Remote transmitter frequency: 2.4GHz.

PARTS LIST

- 1. Ceiling bracket
- 2. Motor
- 3. Remote reciver
- 4. Bag of screws and plugs



REQUIRED TOOLS

A set of icons representing the tools needed for installation: a screwdriver with a '-' sign, a screwdriver with an 'x' sign, a wrench, a power drill, and a step ladder.

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ



Suivez ces instructions pour garantir une installation sûre et un fonctionnement correct de cet équipement.



L'installation électrique doit être effectuée par une personne qualifiée.



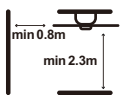
NE PAS JETER A LA POUCELLE - Ce symbole sur votre équipement ou emballage indique que ce produit ne doit pas être traité comme es oratures menageres normales, mais dolvent être deposeses au point de colecte de "équipement électriove et électronique correspondant . Pour recevolr des informations detallees sur le recyclage de ce produit, veuillez, contac tez votre mairie, votre point de collecte le plus proche ou le revendeur chez qui vous avez acheté le produit.



Produit pour usage interieur.



Cet appareil n'est pas un jouet. Le nettoyage et l'entretien à effectuer par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.



Le ventilateur doit être installé de manière à ce que les pales se trouvent à plus de 2,3 m du sol. Assurez-vous que le lieu de montage du ventilateur se trouve à au moins 0.8m de tout mur ou autre obstruction que les pales du ventilateur pourraient toucher. Plus la distance est grande, plus le flux d'air produit est efficace.

IL EST RECOMMANDÉ DE LIRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES POUR ASSURER VOTRE SÉCURITÉ:

- Vous devez vous assurer que le support de montage est fixé à une structure de plafond capable de supporter au moins 30 kg au moyen des vis fournies. Vous devez vous assurer que les vis sont filetées sur toute leur longueur. En cas de montage sur une boîte de jonction au plafond, vous devez fixer le support du ventilateur suffisamment pour l'empêcher de se desserrer ou de tourner.
- Le câble de masse du ventilateur doit être connecté au réseau de masse de l'installation, afin d'éviter tout détournement présentant un risque pour les personnes.
- Ne connectez pas l'alimentation du moteur du ventilateur à un élément de régulation/gradateur, un potentiomètre ou un interrupteur d'éclairage, car cela entraînerait un dysfonctionnement du ventilateur et/ou endommagerait le moteur du ventilateur. Pour le raccordement électrique, il est nécessaire d'incorporer un sectionneur conforme aux règles d'installation, qui assure la coupure omnipolaire, directement relié aux bornes d'alimentation et doit avoir une séparation des contacts dans tous ses pôles, ce qui assure une déconnexion totale dans les conditions de surtension de catégorie III. Utilisez uniquement le contrôleur de ventilateur pour démarrer ou arrêter le ventilateur.
- Il est recommandé de ne pas utiliser ce type de ventilateur dans la même pièce en même temps que les installations de gaz.
- Le ventilateur doit être arrêté et avoir cessé de tourner complètement avant d'inverser son sens de rotation. Cela permettra d'éviter d'endommager son moteur et son unité de commande si nécessaire.
- N'insérez rien qui puisse heurter les pales du ventilateur pendant la rotation, car cela pourrait causer des blessures, endommager les pales et déséquilibrer l'appareil en provoquant des vibrations et des oscillations.
- Après avoir monté le ventilateur, assurez-vous que toutes les fixations sont bien fixées et serrées pour éviter tout bruit causé par des pièces desserrées.
- En raison du mouvement du ventilateur, certaines attaches peuvent se desserrer. Vérifiez toutes les fixations au moins deux fois par an pour vous assurer qu'elles sont bien serrées. Si nécessaire, elles doivent être resserrées.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes ayant une qualification similaire afin d'éviter tout risque.
- Le luminaire ne doit être remplacé que par un luminaire d'origine fourni par le fabricant.
- L'installation électrique doit être réalisée par une personne qualifiée et conformément aux normes en vigueur dans le pays d'installation.
- Toute intervention sur les connexions électriques de l'appareil, ainsi que son nettoyage, ne doivent être effectués qu'après s'être assuré que l'alimentation électrique générale de l'installation est coupée, en désarmant le disjoncteur de protection correspondant de l'installation pour garantir l'isolement total de l'alimentation électrique.

INSTALLATION

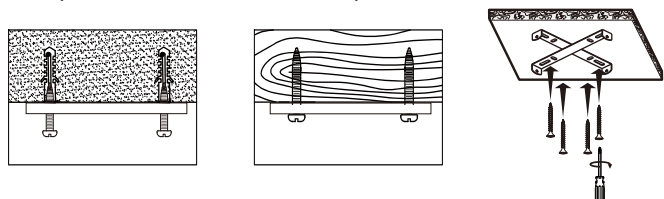
REMARQUE: Ce produit ne doit être installé que par des électriciens agréés.

- Retirez tous les composants. Placez le moteur sur un tissu ou une surface douce pour éviter d'endommager sa finition. Manipulez l'ensemble avec précaution pour éviter de plier ou de rayer son boîtier.
- Le ventilateur doit être monté au sol ou sur une table suffisamment grande pour qu'aucun élément ne puisse tomber.
- Ne soulevez pas et ne transportez pas le ventilateur à partir des câbles.

INSTALLATION DU SUPPORT DE PLAFOND:

- Montez le support du ventilateur au plafond en respectant les distances de 2.3 mètres de hauteur minimum et sans obstacles à 0.8 mètre autour du ventilateur.

Pour les plafonds massifs Pour les plafonds en bois



REMARQUE: Utilisez les chevilles appropriées pour le type de plafond sur lequel le ventilateur doit être installé, en tenant compte du poids du plafond.

SENS DE ROTATION. OPTION HIVER/ÉTÉ

Le commutateur de la télécommande contrôle la direction, dans le sens des aiguilles d'une montre et dans le sens inverse.

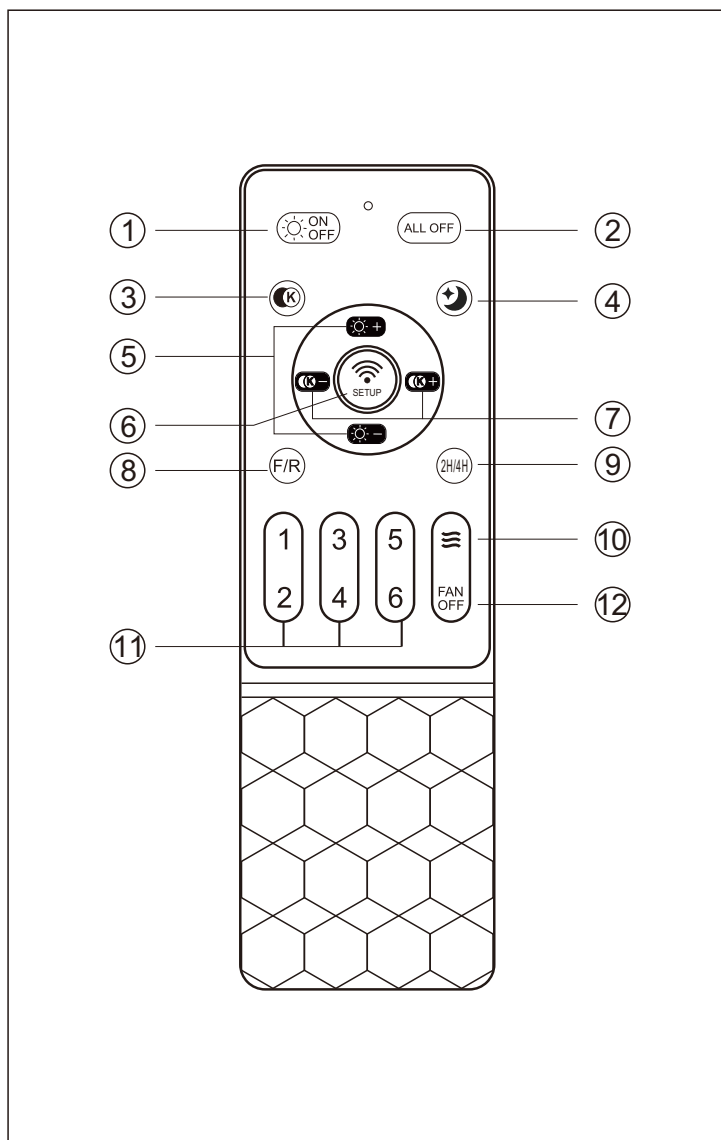
Option été - Le flux d'air descendant crée un effet de refroidissement comme le montre l'illustration.

Option hiver - Un courant ascendant éloigne l'air chaud de la zone du ventilateur, comme le montre l'illustration. Cela permet de régler le chauffage à un niveau inférieur.

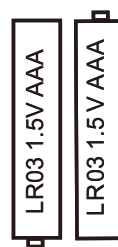
NOTE: Arrêtez le ventilateur et attendez qu'il s'arrête complètement avant de changer le sens de rotation des pales.



TÉLÉCOMMANDE



1. Lumière allumée/éteinte
2. Éteignez le ventilateur et la lumière
3. Changement de température de couleur
4. Lumière de nuit
5. Réglage de luminosité
6. Appareillage
7. Ajustement de la température de couleur
8. Direction du ventilateur
9. Temps d'arrêt du ventilateur:
2 / 4 heures
10. Vent naturel
11. Contrôle de la vitesse du ventilateur
12. Éteindre le ventilateur



AAA Pile *2

APPARIAGE DE TÉLÉCOMMANDE :

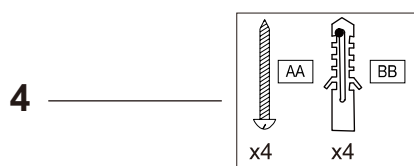
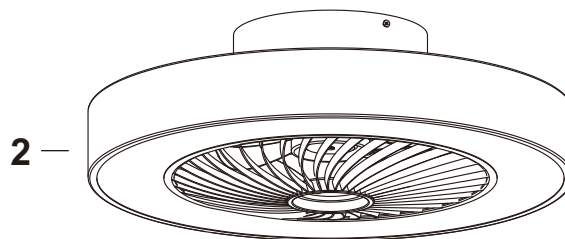
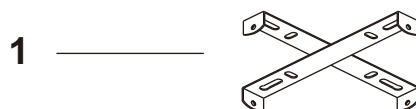
Maintenir la touche d'appariage lumineuse enfoncée dans les 5 secondes après mise sous tension. Un bip ou clignotement confirme l'appariage. Pour réappairer, attendre 30 secondes avant recommencer.

ATTENTION :

Commande électronique non isolée - réservée aux professionnels. Fréquence d'émission : 2.4GHz.

LISTE DES PIÈCES

1. Support plafond
2. Moteur
3. Télécommande et récepteur
4. Sachet de vis et chevilles



OUTILS NÉCESSAIRES



PRECAUZIONI DI SICUREZZA



Seguire queste istruzioni per garantire un'installazione sicura e il corretto funzionamento di questa apparecchiatura.



L'installazione elettrica deve essere eseguita da una persona qualificata.



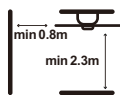
NON LITTERARE - Questo simbolo sull'attrezzatura o sulla confezione indica che questo prodotto non può essere trattato come normale rifiuto domestico, ma deve essere consegnato al punto di raccolta dell'attrezzatura corrispondente elettrico ed elettronico. Per ricevere informazioni dettagliate sul riciclaggio di questo prodotto, per favore, contatta il municipio, il punto di ritiro più vicino o il rivenditore dove hai acquistato il prodotto.



Prodotto per uso interno.



Quest'apparecchio non è un giocattolo. La pulizia e la manutenzione a cura dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.



Il ventilatore deve essere installato in modo che le pale siano a più di 2,3 m dal suolo. Assicurarsi che ci sia uno spazio di almeno 0.8 m nella posizione di montaggio del ventilatore da qualsiasi parete o altro ostacolo con cui le lame potrebbero entrare in collisione. Maggiore è la distanza, più efficiente è il flusso d'aria prodotto.

SI CONSIGLIA DI LEGGERE LE SEGUENTI ISTRUZIONI PER GARANTIRE LA PROPRIA SICUREZZA:

- L'installazione elettrica deve essere eseguita da una persona qualificata secondo le normative vigenti nel paese d'installazione.
- Qualsiasi intervento sul collegamento elettrico del dispositivo, così come la sua pulizia, deve essere effettuato solo dopo aver verificato che l'alimentazione elettrica generale dell'impianto sia scollegata, mediante disinserimento del corrispondente interruttore di protezione dell'impianto per garantirne il totale isolamento

della fornitura elettrica.

- È necessario assicurarsi che la staffa di montaggio sia fissata a una struttura del soffitto in grado di supportare non meno di 30 kg mediante le viti in dotazione. È necessario assicurarsi che l'intera lunghezza delle viti sia filettata. In caso di montaggio su una scatola di giunzione a soffitto, è necessario fissare la staffa del ventilatore a sufficienza per evitare che si allenti o torca.
- Il cavo di terra del ventilatore deve essere collegato alla rete di terra dell'impianto, per evitare qualsiasi derivazione con rischio per le persone.
- Non collegare l'alimentazione del motore del ventilatore a nessun elemento di regolazione, potenziometro o interruttore di illuminazione, poiché ciò provocherebbe il malfunzionamento del ventilatore e / o il danneggiamento del suo motore. Per il collegamento elettrico è necessario incorporare un interruttore di manovra-sezionatore a norma di installazione, che assicuri
- il sezionamento unipolare, collegato direttamente ai morsetti di potenza e deve avere una separazione dei contatti in tutti i suoi poli, che ne consenta la condizioni di sovratensione di categoria III. Utilizzare il controller del ventilatore solo per avviare o arrestare il ventilatore.
- Si consiglia di non utilizzare questo tipo di ventilatori nella stessa stanza insieme a impianti a gas contemporaneamente.
- Il ventilatore deve essere arrestato e aver smesso di ruotare completamente prima di invertire il senso di rotazione. Ciò eviterà danni al motore e all'unità di controllo, se applicabile.
- Non inserire nulla che possa urtare le pale del ventilatore durante la rotazione, in quanto potrebbe causare lesioni alle persone, danneggiare le lame, e far sbilanciare l'unità provocando vibrazioni e oscillazioni.
- Dopo aver montato il ventilatore, assicurarsi che tutti i dispositivi di fissaggio siano saldi e stretti per evitare il rumore di oggetti sciolti.
- A causa del movimento del ventilatore, alcuni elementi di fissaggio potrebbero allentarsi. Controllare tutti i dispositivi di fissaggio almeno due volte all'anno per assicurarsi che siano serrati correttamente. Se necessario, devono essere nuovamente serrati.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo servizio di assistenza clienti o da personale qualificato simile per evitare rischi.
- L'apparecchio di illuminazione deve essere sostituito solo da un originale fornito dal produttore.

INSTALLAZIONE

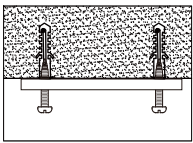
NOTA: Questo prodotto deve essere installato solo da elettricisti autorizzati.

- Prendere tutti i componenti. Posizionare il motore su un panno o una superficie morbida per evitare di danneggiarne la finitura. Maneggiare il gruppo con attenzione per evitare di piegare o graffiare la sua custodia.
- Il ventilatore deve essere montata sul pavimento o su un tavolo bbastanza grande in modo che nessun componente cada.
- Non sollevare o trasportare la ventola per l cavi.

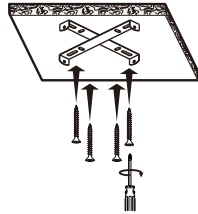
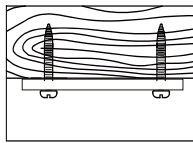
INSTALLAZIONE STAFFA A SOFFITTO:

- Monta la staffa del ventilatore sul soffitto rispettando le distanze di 2,3 metri di altezza minima e senza ostacoli in 0.8 metri attorno al ventilatore.

Per soffitti pieni



Per soffitti in legno



AVVERTENZA: Utilizzare gli appositi tasselli per il tipo di soffitto in cui si installa il ventilatore, tenendo conto del suo peso.

SENSO DI ROTAZIONE. OPZIONE INVERNO/ ESTATE

L'interruttore del telecomando controlla la direzione, in senso orario e antiorario.

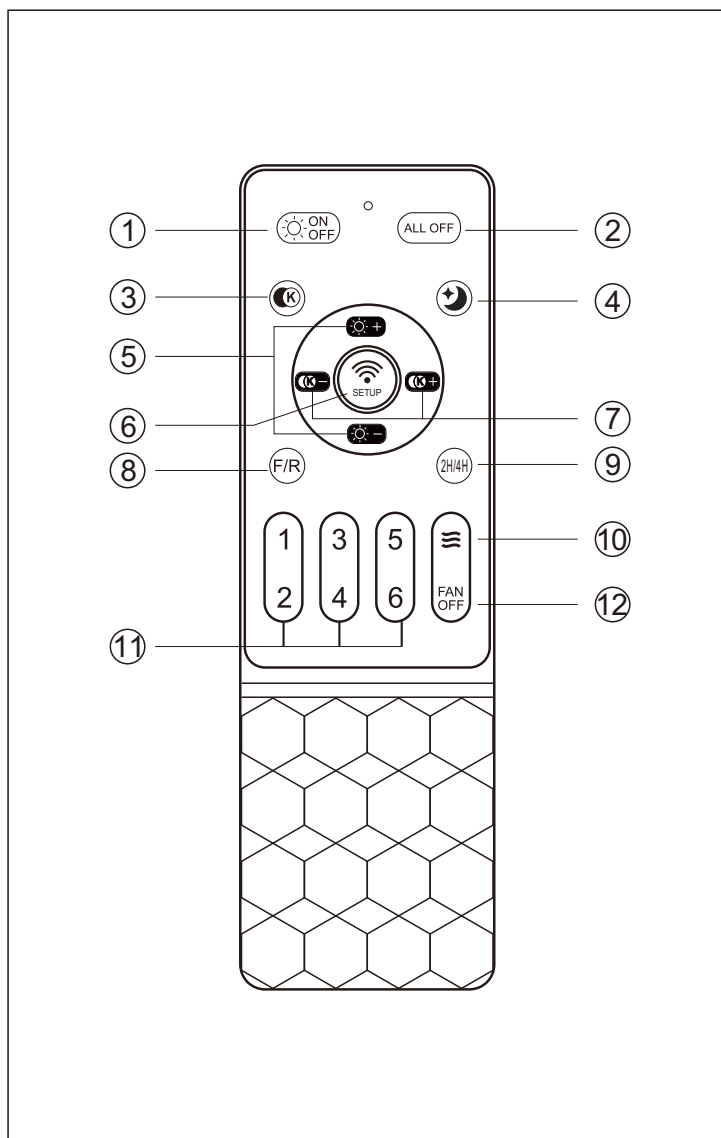
Opzione estiva - Il flusso d'aria discendente crea un effetto di raffreddamento come mostrato nell'illustrazione.

Opzione invernale - Una corrente ascensionale allontana l'aria calda dall'area del ventilatore come mostrato nell'illustrazione. Ciò consente di regolare il riscaldamento a un livello inferiore.

NOTA: Aspegnere il ventilatore e attendere che si arresti completamente prima di cambiare la direzione delle pale.



REMOTE CONTROL



1. Accendere/spegnere la luce
2. Spegni il ventilatore e la luce
3. Cambio della temperatura colore
4. Luce notturna
5. Regolazione della luminosità
6. accoppiamento
7. Regolazione della temperatura del colore
8. Direzione del ventilatore
9. Timer off ventilatore: 2 / 4 ore
10. Vento naturale
11. Controllo della velocità del ventilatore
12. Spegnere la ventola



AAA Bateria*2

CODICE ABBINAMENTO TELECOMANDO:

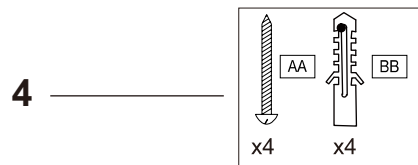
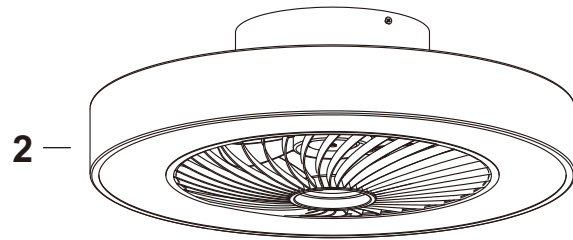
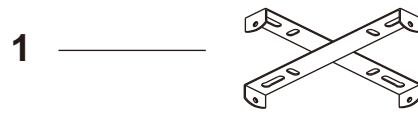
Tenere premuto il tasto abbinamento luce entro 5 secondi dall'accensione. Segnale acustico o lampeggio conferma l'abbinamento. Per riabbinare, attendere 30 secondi prima di ripetere.

AVVERTENZA:

Dispositivo elettronico non isolato - richiede personale qualificato. Frequenza trasmissione: 2.4GHz.

PARTS LIST

1. Sostegno per il tetto
2. Motore
3. Coperchio della lampada
4. Borsa di viti e tasselli



STRUMENTI NECESSARI



EIN SICHERHEITSVORKEHRUNG.



Um sicher zu sein, dass die ausrüstung sicher installiert ist und reibungslos funktioniert, Bitten wir sie, die nachstehenden anweisungen zu befolgen.



Die elektrische installation muss Von reifen erfolgen.



Bitte entsorgen sie ihren müll nicht! Dieses zeichen bedeutet, dass das produkt nicht zum gewöhnlichen müll verarbeitet werden kann und muss an den entsprechenden sammelpunkt für elektronische und elektrische geräte geliefert werden. Besorgen sie einzelheiten über die rückrufaktion dieses produkts.

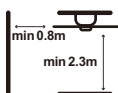
Rufen sie ihr rathaus an, egal, wo sie ihre produkte aufkaufen.



Der gebrauch im haus.



Dieses gerät ist kein spielzeug. Sauberkeit und wartung, die Von den nutzern durchgeführt werden, darf nicht ohne aufsicht der kinder erfolgen.



Die halterin ist so eingestellt, dass sie über 2,3 m bodennahe liegen soll. Achtet bitte darauf, dass der ventilator mindestens 0,8m abstand zwischen der position des zauns und der mauer Oder anderen hindernissen hat, die mit den schaufeln kollisionen können. Je größer diese distanz, desto größer die durchschlagseffizienz.

LESEN SIE DIE FOLGENDEN EMPFEHLUNGEN DURCH, UM IHRE SICHERHEIT ZU GEWÄHRLEISTEN:

- Diese installation muss Von qualifizierten personen erfolgen, die die im aufnahmestaat geltenden vorschriften erfüllen.
- Jeder eingriff in die elektronische verbindung des geräts und das waschen müssen nach dem abschalten der anlage durch abschalten der passenden sicherheitssperren ausgeführt werden, um die vollständige abtrennung zu gewährleisten.

- Die gerüste müssen mit den dafür vorgesehenen schrauben in der scherbe befestigt werden, deren tragkraft nicht weniger als 30kg beträgt. Sie müssen dafür sorgen, dass die bolzen die ganze strecke eingeschaltet bleiben. Sind die bolzen in den besetzungsrund um die decke eingebaut, müssen sie voll befestigt werden, damit sie nicht lose Oder verzerren.
- Die drähte der drähte müssen mit dem installierten erdenetz verbunden werden, um eine gefährdung der menschen zu vermeiden.
- Schließen sie den strom des ventilator nicht an eine modulatoreinheit Oder an einen lichtschafter, der zu einem kaputten ventilator und/Oder defekten motor führt. Für elektronische verbindungen muss jeder schalter entsprechend den zu installierende elektrischen schalter umgelegt werden, damit sowohl die multipolarität direkt an das strommast abgeschnitten, alle seine pole durch den kontakt getrennt und im fall stromausfalls III komplett abgeschnitten werden können. Schaltet den ventilator nur mit einer inneren steuerung ein Oder aus.
- Es ist ratsam, in einem raum nicht mit einer gasvorrichtung gleichzeitig zu surfen.
- Der gebläse muss gestoppt und muss völlig eingestellt werden, um seine richtung umzukehren. Das verhindert schäden an ihrem generator und an ihrer steuerung, wenn sie das programm erlauben.
- Bringen sie beim drehung des ventilams nichts ein, was gegen die schaufeln schlägt, weil es zu verletzungen, beschädigungen, beschädigungen und kaputten geräten führen kann, die nicht im gleichgewicht sind, das zu vibrationen und schwankungen führt.
- Sobald der ventilator installiert ist, achten sie darauf, dass die verriegelung aller hebel hält, damit kein lärm entsteht.
- Manche kugeln werden durch das bewegen des zapfens locker. Mindestens zweimal im jahr alle firmgegenstände überprüfen, um sicherzustellen, dass sie richtig belüften. Muss wieder gemacht werden, wenn es notwendig ist.
- Aber andererseits gibt es probleme, weil das stromnetz nicht funktioniert, und können die fabriken, ihre dienstleistungen zum verkauf Oder andere qualifikationen ersetzt werden.
- Die beleuchtung ist nur durch originalteile zu ersetzen, die vom hersteller zur verfügung gestellt werden.

INSTALLIEREN.

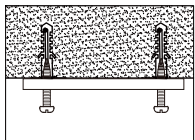
ACHTUNG: dieses produkt kann nur Von lizenziertes elektriker installiert werden.

- Holt alle komponenten heraus. Legte den motor auf eine glatte oberfläche, damit er nicht ungemütlich wurde. Beim umgang mit komponenten vorsichtig vorgehen, damit sich die hülle nicht biegt Oder zerkratzt.
- Das gebläse soll auf dem boden Oder auf einem tisch, der groß genug ist, aufgebaut werden, um zu vermeiden, dass diese teile abfallen.
- Heben Oder durchleiten Von toren ist verboten.

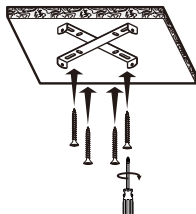
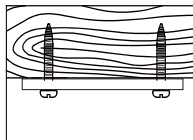
EIN GELÄNDER HÄNGT

- Die bolzenhalme werden auf einer leiter platziert, die nicht niedriger als 2.3m hoch ist und dennoch 0,8 m sprungweite hat, ohne hindernisse um das gehäuse.

Für eine feste decke



Die decke aus holz.



Warnung: bitte wählen sie unter berücksichtigung des gewichts des ventilators die passende decke für die zimmerart des ventilators aus.

DIE RICHTUNG ÄNDERN. WINTER/ SOMMER-OPTIONEN.

Steuerung am ferngesteuerten schalter im uhrzeigersinn und gegen den uhrzeigersinn.

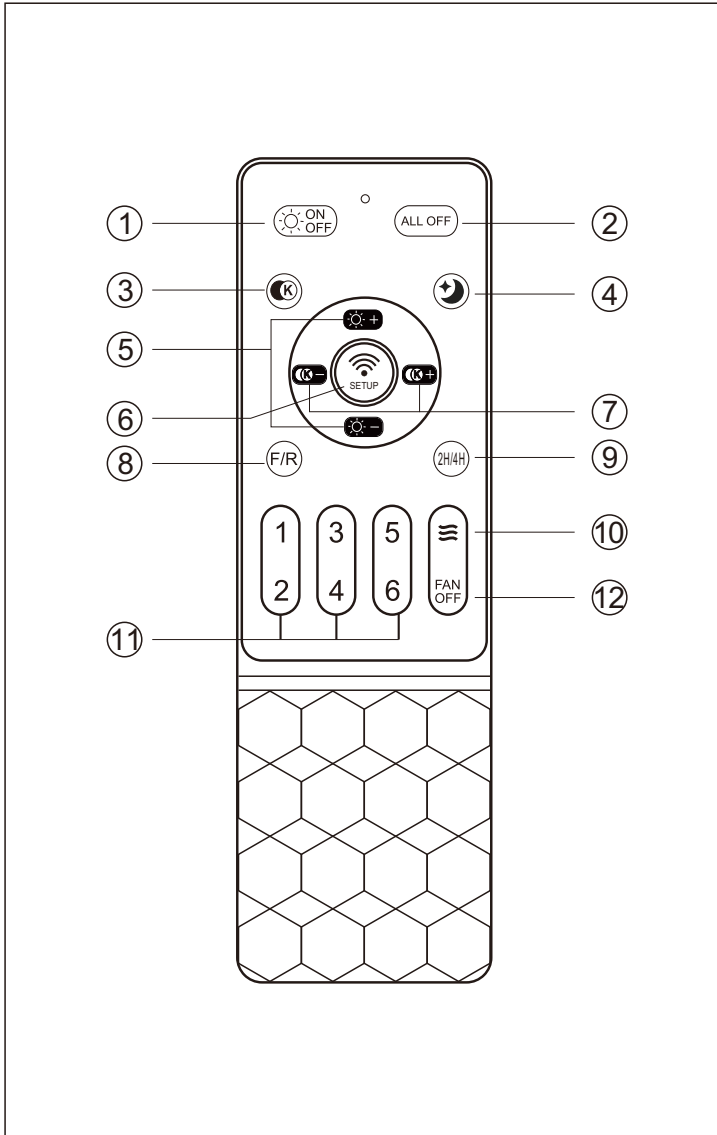
Sommer optionen: die dramatische abkühlwirkung geht auf die grafik zurück.

Winter option: hier sehen sie den auftrieb, der die heiße luft aus dem bereich des ventilators holt. So können wir durch hitze in geringerem maß erhitzen.

ACHTUNG: schaltet den ventilator aus und wartet, bis er ganz eingestellt ist, bevor du die schaufeln wechseln kannst.



REMOTE CONTROL



1. Licht ein/aus
2. Schalten Sie den Lüfter und das Licht aus
3. Farbtemperaturwechsel
4. Nachtlcht
5. Helligkeitsanpassung
6. Kopplung
7. Farbtemperatureinstellung
8. Richtung des Lüfters
9. Timer aus Lüfter: 2 / 4 Stunden
10. Natürlicher Wind
11. Lüfterdrehzahlregelung
12. Ventilator ausschalten



AAA Batterie*2

FERNBEDIENUNGSPAARUNG:

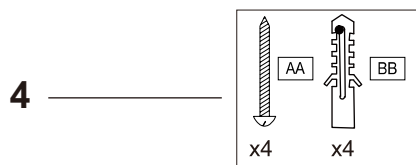
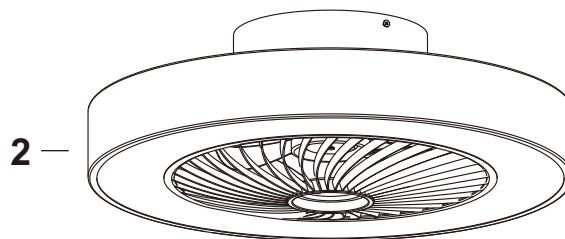
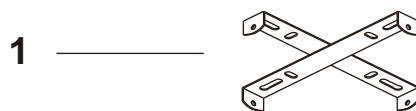
Innerhalb von 5 Sekunden nach Einschalten Licht-Paarungstaste gedrückt halten. Erfolg durch Piepton oder Blinken. Bei Neupaarung 30 Sekunden warten.

WARNUNG:

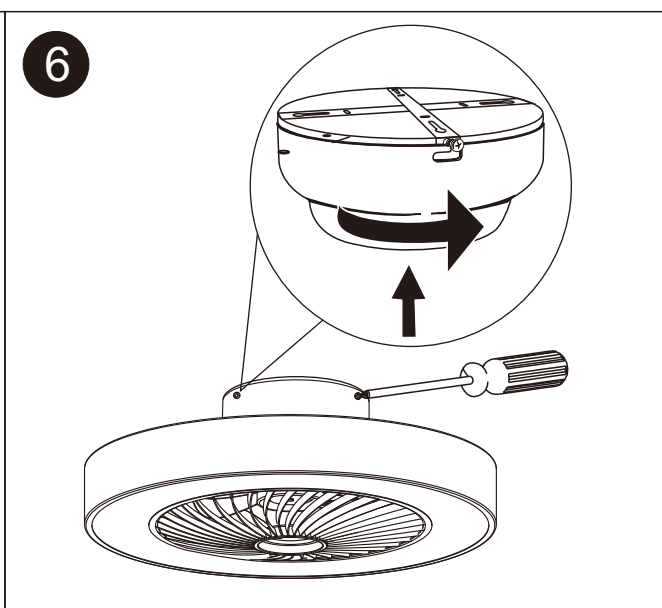
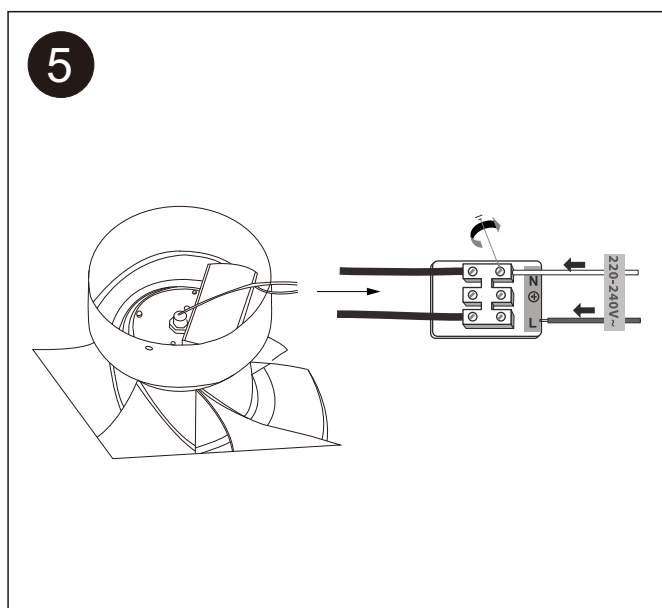
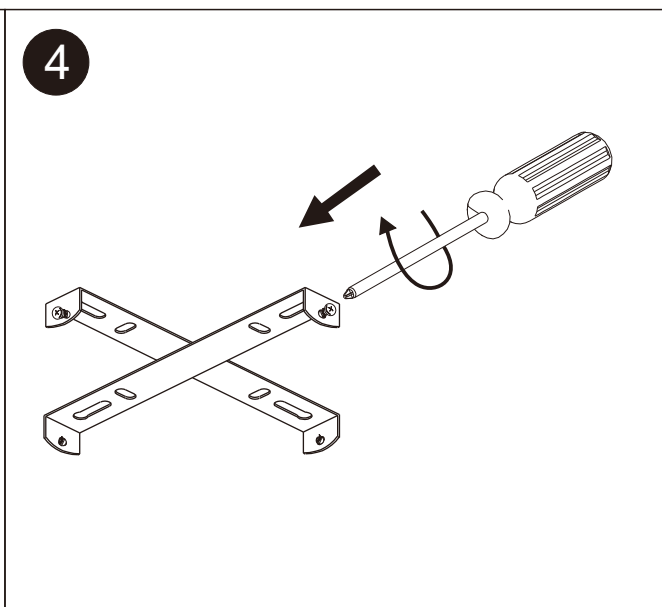
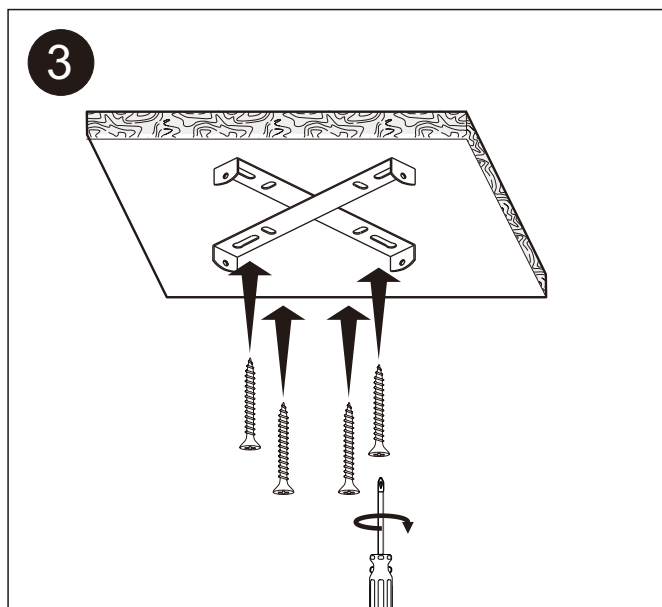
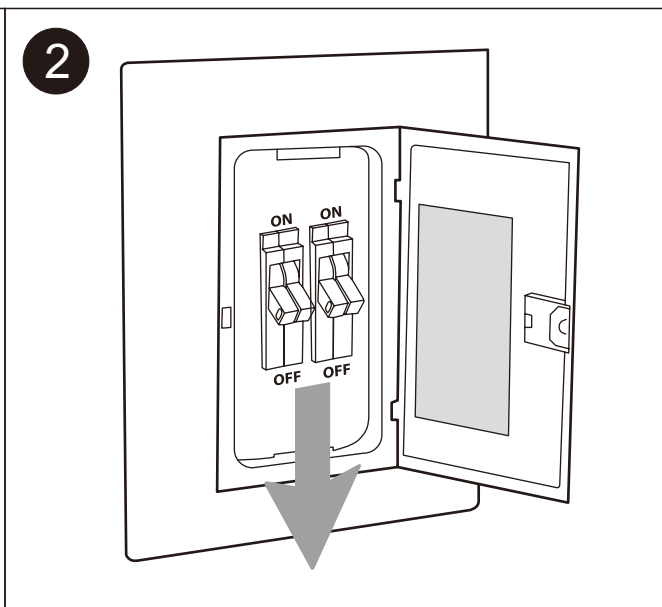
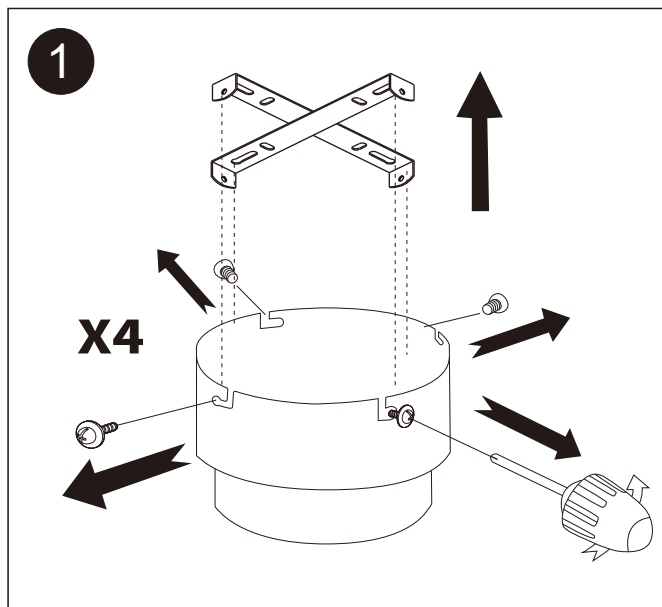
Nicht isolierter elektronischer Schalter - Nur durch Fachpersonal bedienen. Senderfrequenz: 2.4GHz.

EINE LISTE VON TEILEN

- 1. Deckenhalterung
- 2. Motor
- 3. Remote Receiver
- 4. Beutel mit Schrauben und Dübeln



ERFORDERLICHE WERKZEUGE



ESPAÑOL

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA.

- El movimiento natural del ventilador podría hacer que se aflojen algunas conexiones. Verifica las conexiones de soporte, las piezas de fijación y los accesorios de las aspas dos veces al año. Cerciórate de que estén fijadas.
- Limpia el ventilador periódicamente para ayudar a mantener su apariencia nueva con el correr de los años. No uses agua para limpiarlo, ya que podría dañar el motor o causar descarga eléctrica.
- Usa solo un cepillo blando o un trapo sin pelusa para no rayar el acabado.
- No hay necesidad de aceitar el ventilador.

NOTA: El hecho de no respetar estas instrucciones provoca la pérdida de la garantía del equipo.

ENGLISH

MAINTENANCE AND CLEANING

- The natural movement of the fan could cause some connections to loosen. Check the blade support connections, fasteners, and accessories twice a year. Make sure they are fastened.
- Clean the fan periodically to keep it in optimal condition. Use a cloth to clean the equipment, do not use benzene, alcohol or chemical solvents. Do not use abrasive or aerosol products. Do not use water to clean it, as it may damage the motor or cause electric shock.
- Use only a soft brush or lint-free cloth to avoid scratching the finish.
- It is not necessary to lubricate the fan.

NOTE: Failure to follow these instructions leads to the loss of the equipment warranty.

FRANÇAIS

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Le mouvement naturel du ventilateur peut entraîner le desserrage de certaines connexions. Vérifiez les connexions de support, les attaches et les fixations de lame deux fois par an. Veillez à ce qu'elles soient fixées.
- Nettoyez régulièrement le ventilateur pour le maintenir en bon état. Utilisez un chiffon pour nettoyer l'équipement, n'utilisez pas de benzène, d'alcool ou de solvants chimiques. N'utilisez pas de produits abrasifs ou en aérosol. N'utilisez pas d'eau pour le nettoyer, car cela pourrait endommager le moteur ou provoquer un choc électrique.
- Utilisez uniquement une brosse douce ou un chiffon

non pelucheux pour éviter de rayer la finition.

- Il n'est pas nécessaire de lubrifier le ventilateur.

NOTE: le non-respect de ces instructions entraînera la perte de la garantie de l'équipement.

ITALIANO

MANUTENZIONE E PULIZIA

- Il movimento naturale del ventilatore potrebbe causare l'allentamento di alcuni collegamenti. Controllare le connessioni, i dispositivi di fissaggio e gli accessori del supporto della lama due volte all'anno. Assicuratevi che siano riparati.
- Pulire periodicamente la ventola per mantenerla in condizioni ottimali. Utilizzare un panno per pulire l'apparecchiatura, non utilizzare benzene, alcool o solventi chimici. Non utilizzare prodotti abrasivi o prodotti aerosol. Non utilizzare acqua per pulirlo poiché potrebbe danneggiare il motore o provocare scosse elettriche.
- Utilizzare solo una spazzola morbida o un panno privo di lanugine per evitare di graffiare la finitura.
- Non è necessario lubrificare la ventola.

NOTA: le non-respect de ces instructions entraînera la perte de la garantie de l'équipement.

DEUTSCH

WARTUNG UND REINIGUNG

- Die natürliche Bewegung des Lüfters könnte dazu führen, dass sich einige Verbindungen lösen. Überprüfen Sie zweimal im Jahr die Blattstützanschlüsse, Befestigungselemente und Zubehör. Stellen Sie sicher, dass sie befestigt sind.
- Reinigen Sie den Ventilator regelmäßig, um ihn in einem optimalen Zustand zu halten. Verwenden Sie ein Tuch, um das Gerät zu reinigen, verwenden Sie kein Benzol, Alkohol oder chemische Lösungsmittel. Verwenden Sie keine Scheuermittel oder Aerosolprodukte. Verwenden Sie kein Wasser, um es zu reinigen, da es den Motor beschädigen oder elektrischen Schlag verursachen kann.
- Verwenden Sie nur eine weiche Bürste oder fusselfreies Tuch, um Kratzer am Finish zu vermeiden.
- Es ist nicht notwendig, den Ventilator zu schmieren.

HINWEIS: Die Nichtbefolgung dieser Anweisungen führt zum Verlust der Gerätegarantie.

